



# Gemeinde Hemhofen



[www.hemhofen.de](http://www.hemhofen.de)

## Mitteilungsblatt

56. Jahrgang

Hemhofen, Freitag, 07. August 2026

Nummer 31/32

Redaktionsschluss für das nächste Mitteilungsblatt ist Montag, der 17.08.2026, 10.00 Uhr • Erscheinungstag: Freitag, 21.08.2026



### Bereitschaftsdienste

#### Stromversorgung

**Stromversorgung**  
Bayernwerk Netz GmbH  
Kundencenter Bamberg  
Hallstadter Straße 119  
96052 Bamberg  
Tel.: 0951/30932-0  
Mail: [Bamberg@bayernwerk.de](mailto:Bamberg@bayernwerk.de)

Störungsnummer Strom: 0941/28 00 33 66  
Störungsnummer Gas: 0941/28 00 33 55

**Stromversorgung naturstrom vor Ort GmbH**  
Bei Fragen zu Tarifen, Abrechnungen, Grundversorgung etc. in Hemhofen:  
Naturstrom vor Ort GmbH, Englische Planke 2, 20459 Hamburg  
Hotline: Mo.-Fr. 09-17 Uhr Tel.: 0800 / 33 44 378  
Mail: [hemhofen@naturstrom-vor-ort.de](mailto:hemhofen@naturstrom-vor-ort.de)  
speziell für Hemhofener Bürger

[service@naturstrom-vor-ort.de](mailto:service@naturstrom-vor-ort.de)  
allgemein

Entstörung Straßenbeleuchtung:  
Gemeinde Hemhofen  
Blumenstraße 36  
91334 Hemhofen  
Tel. 09195/9484-0  
Mail: [Gemeinde@hemhofen.de](mailto:Gemeinde@hemhofen.de)

**Abwasser öffentlich Kanal/Kläranlage**  
Im Notfall zu erreichen unter Tel. 0800 9193 9195 (Meldestelle)

**Wasserversorgung der Gemeinde Hemhofen und Röttenbach**  
In Notfällen zu erreichen unter Tel. 09195/2340 (Anrufumleitung)



### Zahnärztlicher Notfalldienst Landkreis Erlangen-Höchstädt/Forchheim

Der **zahnärztliche Notdienst** kann unter folgendem Link abgerufen werden:

[www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

oder für einen schnelleren Zugriff  
in unserer Hemhofen-App unter „Notrufe  
und Gesundheit“



**Notdienst-Hotline 0180 5 90 80 08**

Zeitlicher Umfang des Notdienstes:  
Von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr.  
In dieser Zeit muss der Notdienst anwesend sein.  
In der übrigen Zeit muss Behandlungsbereitschaft bestehen.



### Apothekennotdienst

Der Apothekennotdienstplan kann unter folgendem Link abgerufen werden:

<https://www.blak.de/notdienst>



oder für einen schnelleren Zugriff in unserer Hemhofen-App unter  
„Notrufe und Gesundheit“

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

|             |                                                                                |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| ☎           | <b>116 117 (vorwahl- und kostenfrei)</b>                                       |
| ☎           | <b>01805 / 19 12 12</b><br>(kostenpflichtig, 0,12 €/Min. - Dt. Telekom)        |
| <b>Wann</b> | Vertretung des Hausarztes<br>Außerhalb der Sprechzeiten<br>Sonn- und Feiertage |
| <b>Wer</b>  | Es meldet sich: „KVB Einsatzzentrale“                                          |

## Gemeinde Hemhofen

Blumenstraße 36, 91334 Hemhofen  
gemeinde@hemhofen.de  
www.hemhofen.de  
Telefon: 09195 - 9484 0  
Fax: 09195 - 9484 140

## Öffnungszeiten Rathaus

Montag bis Freitag 08.00 - 12.00 Uhr  
Mittwoch 14.00 - 17.00 Uhr

**Sie wollen längere Wartezeiten vermeiden,  
dann vereinbaren Sie bitte einen Termin.**

Immer informiert sein, dann laden Sie unsere

### Hemhofen-APP

im App Store oder Google Play Store



## Gemeindliche Feuerwehr

|             |                                                                           |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>Wann</b> | Zeitunkritische Anfragen an die Freiwillige<br>Feuerwehr Hemhofen/Zeckern |
|             | Nicht ständig erreichbar                                                  |
| <b>Was</b>  | Feuerwehrzentrum<br>Hemhofen/Zeckern                                      |
| <b>Wo</b>   | Peter-Händel-Straße 15                                                    |
|             | Tel. 09195/9986291                                                        |
| <b>Wer</b>  | Kommandant Noß<br>Tel. 0176/30088561                                      |
| <b>Wer</b>  | Stellvertretender Kommandant Christ<br>Tel. 0172/1385986                  |
| <b>Mail</b> | kommandant@ffheze.de                                                      |

## Notrufnummern

|            |                                          |
|------------|------------------------------------------|
|            | <b>112 (vorwahl- und kostenfrei)</b>     |
| <b>Was</b> | Notfälle                                 |
|            | Feuerwehr                                |
|            | Rettungsdienst / Notarzt                 |
| <b>Wer</b> | Es meldet sich:<br>„Leitstelle Nürnberg“ |

|            |                                                                            |
|------------|----------------------------------------------------------------------------|
|            | <b>110 (vorwahl- und kostenfrei)</b>                                       |
| <b>Was</b> | Polizei                                                                    |
| <b>Wer</b> | Es meldet sich: „Einsatzzentrale der Polizei<br>Mittelfranken in Nürnberg“ |

## Ich möchte helfen

Auf unserer neuen Homepage [www.hemhofen.de](http://www.hemhofen.de) können Sie uns über den Pfad „Bürgerservice und Politik“ – „Service für Sie“ eine Schadensmeldung hinsichtlich:

- Straßenbeleuchtung
- Licht- und Signalanlagen
- Straßenschäden
- Müll
- Lärm
- Vandalismus

zukommen lassen. Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Ihre Gemeindeverwaltung



## Guttempler

Die Gesprächsgruppe trifft sich jeden Montag von 19.00 bis 20.00 Uhr in der Begegnungsstätte St. Hildegund, Steinweg-Str. 1, 91315 Höchstadt, 2. Eingang Rückgebäude.

Interessiert?

Weitere Informationen unter Tel. 0151 53220309.

## Frauennotruf

Die Beratungsstelle Frauennotruf Erlangen ist erreichbar unter der Telefonnummer

**09131-209720**



## Telefonseelsorge

Die Telefonseelsorge ist erreichbar unter den bundeseinheitlichen Rufnummern:

**0800 – 111 0 111 und 0800 – 111 0 222**

rund um die Uhr, gebührenfrei, vertraulich, anonym.



## Abfallkalender

### Abfuhrtermine

#### Restmülltonne/Biotonne/Restmüllcontainer

13.08.2026  
27.08.2026  
10.09.2026  
24.09.2026

#### Papiertonne/Papiercontainer/Gelber Sack

01.09.2026

#### Problemabfall (Bauhof)

01.10.26 · 13:00 – 14:00 Uhr

**Aktuelle Straßenkehrtermine** finden Sie immer auf unserer Homepage unter der Rubrik „Ver- und Entsorgung“.



Nicht abgeholte Tonnen, bitte bei der Firma Veolia Umweltservice Süd unter der Tel. 0911/945 776-69 (Bürgertelefon) oder bei Herrn Baker Tel. 0911/945 776-33 reklamieren. Für nicht abgeholte gelbe Säcke oder Sperrmüll

wenden Sie sich bitte an die Firma Friedrich Hofmann GmbH  
Tel. 09131/7961-60

Problemabfälle können auch an den Wertstoffhöfen Eckental, Herzogenaurach, Medbach und Erlangen kostenlos abgegeben werden. Bitte beachten Sie die Annahmezeiten für Problemabfall.

## Gefunden - verloren

### Fundsachen

- schwarzes Fitnessarmband
- Fahrradschlüssel
- Sportuhr

Nähere Auskunft erhalten Sie beim Fundamt der Gemeinde Hemhofen Tel. 09195/9484-716 oder auf unserer Homepage [www.hemhofen.de](http://www.hemhofen.de)

## Mitteilungen der Gemeinde

### Bevorzugte Zahlungsart – EC-Kartenzahlung

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

um die Abläufe in unserer Verwaltung effizienter, schneller und sicherer zu gestalten, bitten wir Sie, **bevorzugt mit EC-Karte** zu bezahlen.

Die bargeldlose Zahlung erleichtert die Bearbeitung vor Ort und trägt dazu bei, Wartezeiten zu verkürzen sowie den Verwaltungsaufwand zu reduzieren.

Selbstverständlich bleibt eine Barzahlung weiterhin möglich, jedoch würden wir uns freuen, wenn Sie die EC-Kartenzahlung nutzen. Vielen Dank für Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung.

Ihre Gemeindekasse

### Abgabetermine und Erscheinungstermine für Mitteilungsblatt 2026

|          |    |          |
|----------|----|----------|
| 21.08.26 | 34 | 17.08.26 |
| 04.09.26 | 36 | 31.08.26 |
| 18.09.26 | 38 | 14.09.26 |
| 02.10.26 | 40 | 28.09.26 |

### Hinweis Mülltonnenbereitstellung am Leerungstag

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, ihre Mülltonnen am Leerungstag so bereitzustellen, dass Gehwege möglichst wenig beeinträchtigt werden und ausreichend Platz für Fußgänger, Kinderwagen, Rollstuhlfahrer und Menschen mit Rollatoren bleibt. Nach der Entleerung sind die Mülltonnen bitte unverzüglich wieder auf das eigene Grundstück zurückzustellen.

Stehen Mülltonnen längere Zeit auf dem Gehweg oder versperren diesen, müssen Fußgänger häufig auf die Fahrbahn ausweichen.

**Wodurch hier sehr gefährliche Situationen entstehen können – vor allem für unsere Schulkinder!**

Darum bitten wir Sie, helfen Sie mit, die Gehwege frei und sicher zu halten.

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung im Voraus.

Ihre Gemeindeverwaltung

## Steueramt geschlossen

Aufgrund von Urlaub und Krankheit ist das Steueramt **vom 31.07.2026 bis einschließlich 25.08.2026 geschlossen**. Während dieser Zeit können Ihre Anliegen nicht bearbeitet oder entgegen-  
genommen werden.

Dies betrifft folgende Angelegenheiten:

- Grundsteuer
- Gewerbesteuer
- Hundesteuer
- Kanal
- Gartenwasserzähler

Wir bitten Sie, Ihre Anliegen per E-Mail an [steueramt@hemhofen.de](mailto:steueramt@hemhofen.de) zu senden. Diese werden nach der Urlaubszeit abgearbeitet.

Anfragen an fremde Abteilungen bitten wir zu unterlassen.

Ebenfalls ist am **Mittwochnachmittag, den 19.08.26 keine Barzahlung** in der Gemeindekasse möglich. EC-Zahlungen in den entsprechenden Abteilungen können wie gewohnt durchgeführt werden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis  
Ihre Gemeindeverwaltung

### Hinweis an alle Hundehalter der Gemeinde Hemhofen!

Aus gegebenem Anlass bitten wir Sie eindringlich darum, die Hinterlassenschaften Ihrer Tiere ordnungsgemäß zu entsorgen.

Bitte nutzen Sie die im Gemeindegebiet bereitgestellten Hundekotbeutel und entsorgen Sie diese ausschließlich in den dafür vorgesehenen Abfallbehältern.

Es ist für alle Bürgerinnen und Bürger unangenehm, wenn Hundekot auf Gehwegen, Grünflächen und Spielbereichen liegt. Mit wenigen Handgriffen können Sie dazu beitragen, unsere Gemeinde sauber zu halten und die Nutzung öffentlicher Flächen für alle angenehmer zu gestalten.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

## Der Seniorenbeirat informiert

### „Der Flinke Fritz“ der kostenlose Bürgerbus der Gemeinde Hemhofen

Der „Flinke Fritz“ fährt regelmäßig montags und donnerstags von 9.30 Uhr bis ca. 16.00 Uhr!

Unsere 11 ehrenamtlichen Fahrerinnen/Fahrer holen Sie daheim ab und bringen Sie zu Ihrem Fahrziel innerhalb des Gemeindegebietes Hemhofen und auch zu den Arztpraxen oder Physiotherapie nach Röttenbach. Nach Ihren Terminen und Erledigungen werden Sie wieder abgeholt und heimgefahren.

Bitte melden Sie sich auf dem **Fahrer-Handy 0151 16107621 am jeweiligen Tag von 8.15 Uhr – 9.15 Uhr** an. Vorbestellte Termine müssen immer am jeweiligen Tag dem Fahrer bestätigt werden. Bitte scheuen Sie sich nicht uns anzurufen!

Möchten Sie zusätzlich an einem anderen Tag oder Uhrzeit den Fahrdienst in Anspruch nehmen, wenden Sie sich bitte an **Frau Marianne Preller, Seniorenbeiratsvorsitzende, Tel.: 09195-4151** oder per Mail an [anna.maria.preller@gmx.de](mailto:anna.maria.preller@gmx.de). Wir werden versuchen Ihre Wünsche zu erfüllen!

Wenn der ehrenamtliche Fahrdienst für Sie hilfreich und Sie damit

zufrieden waren, empfehlen Sie uns bitte in Ihrem Freundes- und Bekanntenkreis weiter.

Bürgermeister Alexander Westermann und das Fahrer-Team freuen sich, Sie im „Flinken Fritz“ zu begrüßen!

A.M. Preller  
Seniorenbeiratsvorsitzende

### Hilfe zu Apple Geräten - iPhones und iPads – und zu Android Smartphones und Tablets für Seniorinnen und Senioren

Wir bieten Ihnen ehrenamtlich Hilfe/Unterstützung zu Apple und Android Geräten. Haben Sie zu Apple Geräten Wünsche / Fragen, so wenden Sie sich bitte vorab an Herrn Franz Axtmann unter Tel. Nr. 09195-3055 oder per Mail: [franzaxtmann@icloud.com](mailto:franzaxtmann@icloud.com).

Für Wünsche / Fragen zu Android Smartphones und Tablets wenden Sie sich bitte vorab an Herrn G. Sievers unter Tel. Nr. 09195-928048 oder per Mail: [s-hemhofen@web.de](mailto:s-hemhofen@web.de).

Herr Axtmann und Herr Sievers werden mit Ihnen gemeinsam versuchen eine Lösung für Ihr Problem zu finden. Bitte scheuen Sie sich nicht mit ihnen Kontakt aufzunehmen. Ihre Beratung und Ihre Daten werden selbstverständlich vertraulich behandelt.

A.M. Preller  
Vorsitzende des Seniorenbeirats

### Einladung zum offenen Austausch

Der erste Schritt ist das persönliche Gespräch. Deshalb laden wir alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich ein:

**12.08.2026, um 14:00 Uhr**  
**Pavillon des neuen Rathauses**

Wir möchten mit Ihnen offen, vertrauensvoll und konstruktiv über Ihre Wünsche, Anliegen und Ideen sprechen. Ihre Meinung ist uns wichtig, denn sie bildet die Grundlage für unsere zukünftige Arbeit. Gemeinschaft entsteht dort, wo Menschen einander zuhören, sich unterstützen und gemeinsam Verantwortung übernehmen. Jede Idee, jede Anregung und jedes offene Wort hilft dabei, Hemhofen noch lebenswerter zu machen.

**Seien Sie dabei – Ihre Erfahrung, Ihr Wissen und Ihr Engagement sind wertvoll. Gemeinsam können wir viel bewegen.**

Wir freuen uns auf einen regen Austausch und auf eine gute Zusammenarbeit mit Ihnen.

**Herzlichst,**  
**Ihr Seniorenbeirat der Gemeinde Hemhofen**

## Mitteilungen der Feuerwehren



**FREIWILLIGE FEUERWEHR**  
HEMHOFEN/ZECKERN

### Termine

Die Teilnahme an Übungen ist über den aPager-Kalender zu buchen und zu dokumentieren.

### Übung/ Unterricht/ Dienstabend

Beginn jeweils 19:30 Uhr

|                   |            |                    |
|-------------------|------------|--------------------|
| <b>Montag</b>     | 17.08.2026 | Technische Führung |
| <b>Dienstag</b>   | 18.08.2026 | UGFWEL             |
| <b>Mittwoch</b>   | 19.08.2026 | Übung LG 5.0       |
| <b>Donnerstag</b> | 20.08.2026 | Übung LG 3         |
| <b>Dienstag</b>   | 25.08.2026 |                    |
| San-Übung         |            |                    |
| <b>Samstag</b>    | 03.09.2026 | Absturzsicherung   |

### Übungstermine Jugendfeuerwehr

Sommerpause – Termine werden spontan abgestimmt.

### Übungstermine Kinderfeuerwehr

Sommerpause! Wir wünschen allen Kindern eine schöne Zeit und tolle Ferien.

Das Betreuerteam bedankt sich bei allen Kindern, Eltern und Helfern für ein großartiges Kinderfeuerwehr-Jahr.

### Vereinsinfo der Freiwilligen Feuerwehr Zeckern

|                   |            |                  |
|-------------------|------------|------------------|
| <b>Donnerstag</b> | 13.08.2026 | Vorstandsitzung  |
| <b>Sonntag</b>    | 16.08.2026 | Grillfeier 12:00 |

Der Verein Freiwillige Feuerwehr Zeckern lädt alle seine Vereinsmitglieder und Freunde des Vereins zu einem leckeren Mittagessen ein.

Im Anschluss lassen wir den Nachmittag bei einer Tasse Kaffee und einer Auswahl an Kuchen entspannt ausklingen.

Wir freuen uns auf euer Kommen und einen geselligen Nachmittag in unserem Feuerwehrgerätehaus.

Rückmeldung an Michael Frank 1. Vorstand (015224657032)  
Eure Vorstandschaft

### Vereinsinfo FF Hemhofen e.V.

|                   |            |                  |
|-------------------|------------|------------------|
| <b>Donnerstag</b> | 02.09.2026 | Vorstandssitzung |
|-------------------|------------|------------------|

## Schulnachrichten



### Mittagsbetreuung

Für die erbrachten Zuwendungen im Schuljahr 2025/26 möchten wir uns ganz herzlich bedanken bei

- der **Firma Wartenfelser** für 250 Euro sowie den interessanten Vormittag im Betrieb inklusive Mittagessen für die Ferienbetreuungskinder.
- dem **Obst- und Gartenbauverein Hemhofen** für die Finanzierung und den Bau einer Matschküche auf dem Pausenhof.
- der **Gärtnerei Großkopf** für die Gemüsepflanzen für unser Schulacker-Abteil.
- dem **Förderverein Pro Schule** für einen Bewegungskreisel (FreiRaum) und verschiedene Pflanzgeräte (NaturRaum) im Gesamtwert von 468,69 Euro.

Die Kinder und das Team der Mittagsbetreuung Hemhofen

## Stellenausschreibung



Wir bilden aus! Bewirb dich zum **01. September 2027** für eine

### Ausbildungsstelle zum/zur Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)

Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung des Freistaates Bayern und Kommunalverwaltung

Lust, Teil unseres Teams zu werden?

ALLE WEITEREN INFOS

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung bis spätestens 21.08.2026

personalamt@hemhofen.de

www.hemhofen.de



## Vereinsnachrichten aus Hemhofen



### TSV Hemhofen

#### Jahreshauptversammlung des TSV Hemhofen

Am Freitag, den 31. Juli 2026, fand die diesjährige Jahreshauptversammlung des TSV Hemhofen im Vereinsheim statt.

Nach der Begrüßung berichtete die Vorstandschaft über das vergangene Vereinsjahr und gab einen Ausblick auf die kommenden Aufgaben und Veranstaltungen. Grußworte sprach der Erste Bürgermeister Alexander Westermann, der die Arbeit des Vereins würdigte und sich für das Engagement der vielen Ehrenamtlichen bedankte.

Ein weiterer Höhepunkt der Versammlung waren die Ehrungen langjähriger Mitglieder. Ausgezeichnet wurden Vereinsmitglieder für ihre 25-, 40- und 50-jährige Mitgliedschaft.

Besonders hervorzuheben sind Richard Neidhardt, der dem TSV Hemhofen seit 60 Jahren die Treue hält, sowie Karl Neidhardt, der auf beeindruckende 75 Jahre Vereinsmitgliedschaft zurückblicken kann. Der TSV Hemhofen bedankt sich bei allen Geehrten herzlich für ihre langjährige Verbundenheit und ihre Unterstützung des Vereins.

## Abteilung Fußball

### 1. Mannschaft

Nachdem wir letzte Saison den Aufstieg geschafft haben, geht es nun in der neuen Liga – Kreisklasse 1 Herren – weiter. Unser erstes Spiel haben wir am Sonntag, den 9.8. um 15:00 Uhr gegen den ASV Niederndorf. Auch in dieser Saison hoffen wir wieder auf die Unterstützung unserer Zuschauer, um auch diese Saison erfolgreich zu gestalten.

Die nächsten Spiele:

|             |           |                                |
|-------------|-----------|--------------------------------|
| So, 9.08.   | 15:00 Uhr | TSV Hemhofen – ASV Niederndorf |
| So., 16.08. | 13:00 Uhr | DJK Erlangen II – TSV Hemhofen |
| So., 23.08. | 15:00 Uhr | TSV Hemhofen – SpVgg Uehlfeld  |

### 2. Mannschaft

Die Zweite startet ebenfalls mit einem Heimspiel, welches aufgrund Spielermangel beim Gegner auf Donnerstag, den 13.08. um 19:00 Uhr verlegt wurde. Auch wir gehen diese Saison sehr motiviert und hoffnungsvoll an und hoffen auf ein besseres Abschneiden als in der letzten Saison.

Die nächsten Spiele:

|             |           |                                      |
|-------------|-----------|--------------------------------------|
| Do., 13.08. | 19:00 Uhr | TSV Hemhofen II – SV Hammerbach II   |
| So., 16.08. | 12:45 Uhr | ATSV Forchheim II – TSV Hemhofen II  |
| So., 23.08. | 13:00 Uhr | TSV Hemhofen II – SC Hertha Aisch II |



### Perfekte Saison erreicht

Am vergangenen Samstag war es so weit, am heimischen Eulenbach stand das letzte Spiel der regulären Saison an: zu Gast war der Tabellenzweite aus Aschaffenburg. In einem intensiven Spiel schenkten sich die Defensivreihen der beiden Mannschaften nichts, so dass bis zur Halbzeit jeweils nur ein Touchdown auf dem Scoreboard stand. In der zweiten Hälfte drehten die Gechers dann auf und konnten das Spitzenspiel der Bayernliga-Nordgruppe am Ende mit 24:12 für sich entscheiden.

Damit haben die Hemhofener Gechers das Unglaubliche geschafft und die Saison ungeschlagen beendet!

**Herzlichen Glückwunsch an das Team für diese herausragende Leistung!**

Mit diesem Erfolg im Rücken können die Gechers gestärkt in die Playoff-Runde im September gehen und um den Aufstieg in die Regionalliga spielen. Durch den ersten Tabellenplatz konnte man sich außerdem das Heimrecht hierfür sichern. Daher werden wir am Wochenende **19./20. September den Tabellenzweiten der Südgruppe in Hemhofen zum Playoff-Halbfinale begrüßen dürfen.**

Always Gechers!

Eure Hemhofen Gechers

American Football- Abteilung des TSV Hemhofen



## Bayernfanclub Hemhofen '07

Servus Bayernfans!

Am 08.08.2026 findet unser diesjähriges Sommerfest im und am alten Bahnhof statt.

Wir starten um 16:00 Uhr. Getränke und Leckerer vom Grill gibt es zu fairen Preisen. Alle Mitglieder, Freunde, Gönner, Verwandte, Familien mit Kindern sind herzlich Willkommen.

Wir freuen uns auf Euch!

Die Vorstandschaft



## Helferkreis Flüchtlinge Hemhofen

Wir suchen zum nächstmöglichen Termin für einen **freundlichen und ruhigen älteren Herrn aus der Ukraine (Rentner)**,

der nach 3 Jahren wegen Eigenbedarf aus seiner jetzigen Wohnung in Hemhofen ausziehen muss, eine **kleine 1-Zimmer-Wohnung oder Zimmer mit Kochgelegenheit** in Hemhofen/Zeckern/Röttenbach.

Die Mietzahlung ist gesichert.

Fragen oder Angebote per Mail an [HKHemhofen@t-online.de](mailto:HKHemhofen@t-online.de) oder Tel. 0159/03019792

Alois Meißner – Helferkreis Flüchtlinge Hemhofen



## Kirchliche Nachrichten

### Evang.-Luth. Pfarramt Hemhofen

I. Pfarrstelle: Pfarrerin Christiane Börstinghaus, Heppstädter Weg 6, Hemhofen, Tel. 09195 2336

II. Pfarrstelle: derzeit vakant, Wallweg 11a, Röttenbach; Tel. 09195 3489 oder 0151 70590875

Ev. Montessori Kinderhaus: n. n., Wallweg 11, Röttenbach, Tel. 09195 4095

#### Öffnungszeiten im Pfarramt Hemhofen:

Das Pfarramt ist Montag bis Donnerstag von 10:00 -12:00 Uhr und Dienstag von 17:00-19:00 Uhr besetzt.

Pfarramtssekretärin Gunhild Battes. Tel. 09195 2336

E-Mail: [pfarramt.hemhofen@elkb.de](mailto:pfarramt.hemhofen@elkb.de)

Wir laden Sie herzlich zu folgenden Veranstaltungen ein:

#### 1. Termine:

##### Sonntag, 09. August 2026

11:00 Uhr Gottesdienst in der katholischen Kirche St. Michael in Heroldsbach (Prädikant Andreas Dorn)

##### Montag, 10. August 2026

10:30 Uhr Gottesdienst im Haus Heinrich (Pfarrer Jens Arnold)

##### Donnerstag, 13. August 2026

11:00 Uhr Gottesdienst in der Diakonie-Tagespflege in Heroldsbach (Pfarrer Jens Arnold)

##### Sonntag, 16. August 2026

09:30 Uhr Gottesdienst in der Heilandskirche in Hemhofen (Prädikantin Martina Zunker)

##### Sonntag, 23. August 2026

18:00 Uhr Mannomann – Ökumenischer Gottesdienst unter den Linden / Bürgerzentrum Röttenbach mit anschließendem Grillen und Lagerfeuer

#### 2. Urlaub/ Vertretung:

**Pfarrerin Christiane Börstinghaus ist vom 01. bis 21. August 2026** mi Urlaub. Die Vertretung übernehmen:

**Vom 01. bis 17. August: Pfarrerin Karola Schürrie**, Telefon: 09132 7250922 oder E-Mail: [karola.schuerrie@elkb.de](mailto:karola.schuerrie@elkb.de)

**Vom 18. bis 21. August: Pfarrer Johannes Steinlein**, Telefon: 0171 8337562 oder E-Mail: [johannes.steinlein@elkb.de](mailto:johannes.steinlein@elkb.de).

**Das Pfarrbüro ist in der Zeit vom 19. August bis 08. September 2026 aufgrund Urlaubs leider nicht besetzt.**

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

#### 3. Gemeindereise nach Lutherstadt Wittenberg:

In der Zeit **vom 06. November bis 08. November 2026** führen wir mit Dr. Augustin Studienreisen wieder eine Gemeindereise durch. Es geht in die Lutherstadt nach Wittenberg. Die Reiseleitung haben Pfarrerin Christiane Börstinghaus und Martina Zunker. Es erwartet uns ein vielfältiges Programm mit Besichtigungen, Führung und Gottesdienstbesuch. Eine genaue Reisebeschreibung erhalten Sie im Pfarramt. **Anmeldeschluss ist der 01. September 2026.** Herzliche Einladung auch zum **Infoabend am Montag, den 21. September um 19:00 Uhr im Gemeindehaus in Hemhofen.**

## St. Mauritius, Röttenbach, Maria Königin, Hemhofen und St. Wendelin Zeckern

Kath. Pfarramt, Hauptstraße 7

Tel. 09195/7110 - Fax 09195/6218

[www.pfarrei-roettenbach-hemhofen.de](http://www.pfarrei-roettenbach-hemhofen.de)

Bürozeiten: Dienstag und Mittwoch von 15:30 Uhr - 18:00 Uhr,

Donnerstag von 09:00 Uhr - 12:00 Uhr

E-Mail Adresse von unserem Pfarrbüro:

[ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de](mailto:ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de)

**07.08.2026 bis 16.08.2026**

#### Fr. 07.08.

10:30 Ze Haus Heinrich Eucharistiefeier

#### Sa. 08.08.

17:30 Röttenbach Eucharistiefeier mit Verabschiedung von Kaplan Philipose  
f. †† Fam. Baumüller, Scholz u. Nendel u. † Daniela Baier.  
f. in Dank und Bitte und zu Ehren d. Hl. Mutter Gottes.

#### So. 09.08.

09:00 ULF Dechsend Eucharistiefeier  
f. † Sigurd Rödl zum Geburtstag.

10:30 Hemhofen Eucharistiefeier

#### Di. 11.08.

18:00 Hemhofen Hl. Klara von Assisi Eucharistiefeier

#### Mi. 12.08.

18:00 ULF Dechsend Hl. Johanna Franziska von Chantal Eucharistiefeier  
f. †† Maria u. Georg Wirth.

#### Do. 13.08.

08:15 Röttenbach Hl. Pontianus, hl. Hippolyt Eucharistiefeier

#### Sa. 15.08.

17:30 Röttenbach Mariä Aufnahme in den Himmel Eucharistiefeier - Mitgestaltung durch H.H. Erzbischof Djalwana Laurent Lompo aus dem Niger und mit Kräutersegnung  
f. zu Ehren der Hl. Mutter Gottes in Dank und Bitte;

f. †† Christa Amon, Klaus Eschbaum u. alle verst. Mitglieder der KLB.

17:30 Zeckern Eucharistiefeier mit Kräutersegnung  
f. † Andreas Schüpferling u. †† Familie Merkel;

f. nach Meinung d. Fam. Großkopf.

**So.16.08.**                      **20. Sonntag im Jahreskreis**  
Kollekte für "Regionale Zentren von Regens Wagner"  
09:00 ULF Dechsend Eucharistiefeier mit Kräutersegnung  
10:30 Hemhofen Eucharistiefeier mit Kräutersegnung

### **Maria Königin Hemhofen feiert Patronatsfest**

Am Samstag, 22.08.2025 feiert unsere Filialkirche Maria Königin Patrozinium (Patronatsfest). Aus diesem Anlass feiern wir um 17:30 Uhr gemeinsam Gottesdienst in unserer Kirche, nach dem Gottesdienst laden wir Sie ganz herzlich zu einem kleinen, warmen Imbiss und Umtrunk ein.

Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme und viele interessante Gespräche.

Pfr. Jacob Kurasserry mit Pfarrgemeinderat, Kirchenverwaltung und Festausschuss

### **Urlaub Pfarrbüro**

Das Pfarrbüro ist ab 14.08.-31.08.2026 wegen Urlaub geschlossen. In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an die Zentrale Pfarrverwaltung in St. Xystus Büchenbach unter 09131/71320 oder [ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de](mailto:ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de) Vielen Dank für Ihr Verständnis!

### **Neue Kurse der Katholischen Erwachsenenbildung (KEB)**

Tanzen ist Ausdruck von Lebensfreude. Tanzen schult fließende Bewegungsabläufe und die Koordination. Tanzen wirkt positiv auf Muskeln und Gelenke. Tanzen verbessert die Konzentrationsfähigkeit und hat einen positiven Effekt auf das Körpergefühl. Tanzen aktiviert ganzheitlich, verbessert Alltagskompetenzen und steigert die Lebensqualität. **T a n z doch mit!**

In diesem Kurs werden Kreis-, Block- und Gassentänze, meditative Tänze sowie Tänze im Sitzen erlernt. Freude und Spaß an Musik und Bewegung kommen dabei nicht zu kurz.

**Teilnahme ist mit und ohne Partner möglich.** Tänzerische Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. **Anfänger sind herzlich willkommen!**

Gerne können Sie nach Voranmeldung beim nächsten Termin unverbindlich zum Schnuppern kommen! Das Angebot ist offen für alle und richtet sich an die **Altersstufen 60+/70+.**

#### **Kurs 1: Kirchengemeinde St. Wendelin Zeckern**

**Ort:** Ehemalige Musikschule, Zeckerner Hauptstr. 11, 91334 Hemhofen

**Termine:** vierzehntägig, jeweils **Mittwoch, 9:00-10:30 Uhr**  
**23.09.2026      07.10.2026      21.10.2026**  
**04.11.2026      18.11.2026**  
**02.12.2026      16.12.2026      13.01.2027**  
**27.01.2027      10.02.2027**

#### **Kurs 2: Pfarrei St. Mauritius Röttenbach**

**Ort:** Kath. Pfarrheim Röttenbach (ab November 2026)

**(Achtung: Bis Ende Oktober finden die Termine wegen Renovierung des Pfarrheims in der ehemaligen Musikschule, Zeckerner Hauptstr. 11, 91334 Hemhofen, statt!!)**

**Termine:** vierzehntägig, jeweils **Donnerstag, 15:00-16:30 Uhr**  
**24.09.2026      08.10.2026      Mittwoch 21.10.2026**  
**05.11.2026      19.11.26**  
**03.12.2026      17.12.2026      14.01.2027**  
**28.01.2027      11.02.2027**

**Anmeldung:** Angela Schäfer (Tanzleitung), Tel. 09190-997330 oder Kath. Pfarramt Röttenbach, Tel. 09195-7110

Aktuelle Termine entnehmen Sie bitte auch jederzeit unserer Homepage unter [www.pfarrei-roettenbach-hemhofen.de](http://www.pfarrei-roettenbach-hemhofen.de)

## **Volkshochschule Adelsdorf**

### **Bildungswerk Adelsdorf, Hemhofen, Röttenbach**

Hauptstr. 4, 91325 Adelsdorf

[vhs@adelsdorf.de](mailto:vhs@adelsdorf.de)

[www.vhs-adelsdorf.de](http://www.vhs-adelsdorf.de)

Telefon: 09195-9432400

Dienstag bis Donnerstag 8:00 – 12:00 Uhr

und Donnerstag 14:30 -17:30 Uhr

### **ADELSDORF**

#### **E-151 Körperbewusstsein stärken – Mit Achtsamkeit zu mehr Lebendigkeit, Alexandra Karl**

In diesem Workshop bist du eingeladen, achtsam in Kontakt mit deinem Körper zu treten und die eigene Lebendigkeit bewusster zu spüren. Oft sind wir vor allem im Kopf unterwegs, übergehen Körpersignale und verlieren unbewusst den Zugang zur Sprache des Körpers. Die Dozentin ist Physiotherapeutin und Homöopathin und verbindet fachliches Wissen über den Körper mit einem ganzheitlichen Blick auf Gesundheit, Wahrnehmung und Wohlbefinden. Sa 05.09.2026; 9:30-13:00 Uhr; 31,50 Euro

#### **E-129 Relax Mix – Entspannung am Abend, Simone Utz**

In diesem Kurs lernst du verschiedene Wege zur Entspannung kennen. Du probierst Autogenes Training, eine ruhige Atemübung und die Progressive Muskelentspannung.

Di 08.09.-29.09.2026; 18:30-19:30 Uhr; 22,00 Euro (4)

#### **E-152 Bewusst Sein – Den Geist achtsam entdecken, Alexandra Karl**

Unser Geist begleitet uns durch jeden Tag. Er denkt, bewertet, plant, erinnert und erschafft die Realität, durch die wir die Welt erleben. Im stetigen Gedankenstrom des Alltags gehen jedoch innere **Ruhe und Klarheit oft verloren. In diesem Workshop bist du eingeladen, deinem Geist mit Neugier und Achtsamkeit zu begegnen und den Blick nach innen zu richten.** Die Dozentin ist Physiotherapeutin und Homöopathin und verbindet fachliches Wissen über den Menschen mit einem ganzheitlichen Blick auf Gesundheit, Bewusstsein und persönliche Entwicklung.

Sa 12.09.2026; 9:30-13:00 Uhr; 31,50 Euro

#### **E-144 Italienisch mit Grundkenntnissen, Karin Stammmler**

Mi 16.09.-02.12.2026; 9:30-11:00 Uhr; 85,00 Euro (10)

#### **E-079 HIIT – Powertraining für Fortgeschrittene, Fanny Heath**

Du willst dich richtig fordern und an deine Grenzen gehen? Du nutzt dein eigenes Körpergewicht und bringst dabei Muskeln, Herz und Kreislauf ordentlich in Schwung.

Mi 16.09.-02.12.2026; 17:15-18:15 Uhr; 55,00 Euro (10)

#### **E-143 Italienisch A2 für Fortgeschrittene; Karin Stammmler**

Mo 21.09.-07.12.2026; 9:30-11:00 Uhr; 85,00 Euro (10)

#### **E-078 Full Body Workout mit Hanteln, Fanny Heath**

Kleine Zirkel und Fit-Fight-Elemente bringen Abwechslung und machen richtig Spaß.

Mo 21.09.-30.11.2026; 17:45-18:45 Uhr; 55,00 Euro (10)

#### **E-189 Bodystyling mit smovey, Anne-Kathrin Lenz**

Verbessere deine Kraft und Ausdauer mit Spaßfaktor. Mit den smovey-Ringen, die du mithilfe deines Armschwungs in Schwingung versetzt, trainieren wir effektiv die Oberflächen- und Tiefenmuskulatur und regen den Stoffwechsel und die Fettverbrennung an.

Mo 21.09.-07.12.2026; 19:00-20:00 Uhr; 60,50 Euro (11)

#### **E-140 Englisch für Anfänger mit Grundkenntnissen Niveau A2, Aleksandra Wernecke**

Di 22.09.-24.11.2026; 11:30-13:00 Uhr; 85,00 Euro (10)

#### **E-135 Silberringe de Luxe - gestalte deinen individuellen Ring, Renate Brandel-Motzel**

Do 24.09.2026; 18:00-21:30 Uhr; 28,00 Euro zzgl. Materialkosten

#### **E-114 Quilten: Charming-Stoffe für die Seele, Sabine Aly**

Jedes Quiltprojekt ist absolut einzigartig. Stoffart, Zusammenstellung und Nähte. Mach aus deiner Quiltidee ein Unikat.

**Fr 25.09. 17:30-21:30 Uhr und Sa. 26.09.2026 09:00-17:00 Uhr;** 80,00 Euro zzgl. Materialkosten (2)

### **E-063 Fotowalk – Tipps und Tricks zum Fotografieren in der Praxis, Bianca Ehrlich**

Du liebst es, mit der Kamera unterwegs zu sein, aber deine Bilder wirken oft anders, als du sie dir vorgestellt hast? Dann schnapp dir deine Kamera und komm mit auf unseren Fotowalk!

So 27.09.2026; 17:00-19:00 Uhr; 12,50 Euro

### **E-115 Wechselklappentasche- eine Tasche mit vielen Gesichtern, Sabine Aly**

Der Kurs ist bedingt für Anfänger geeignet, Nähkenntnisse sollten vorhanden sein.

Di 29.09.-10.11.2026; 18:00-21:00 Uhr; 100,00 Euro (5)

### **E-127 Dein Look für den Alltag – Augen & Brauen perfekt in Szene setzen, Astrid Stiller**

Der Schwerpunkt liegt auf der Augenpartie: Visagistin und Beauty Coach Astrid Stiller zeigt dir, wie du deine Augenbrauen passend formst und betonst und wie du mit Lidschatten, Mascara & Co. einen frischen, modernen Look zauberst. Du erhältst wertvolle Tipps zur Produktauswahl, Anwendung und zu kleinen Tricks mit großer Wirkung.

Di 29.09.2026; 18:00-21:00 Uhr; 21,50 Euro

### **E-184 Koreanisches Erntedankfest kulinarisch erleben, Eunju Choi**

Gemeinsam kochen wir Japchae, die beliebte koreanische Glasnudelpfanne, und Modum Jeon, eine Auswahl herzhafter traditioneller Pfannkuchen.

Di 29.09.2026; 18:00-21:00 Uhr; 18,00 Euro

### **E-186 Einzigtartige Drucke gestalten – Gelplattendruck für Anfänger, Nicole Ott**

In diesem Kurs entdeckst du eine kreative Druck Technik, mit der du Schritt für Schritt eigene Kunstwerke entstehen lässt. Du lernst den Umgang mit der Gelplatte kennen und gestaltest Drucke mit Schablonen, Farben sowie natürlichen Materialien wie Blättern und Blüten.

Mi 30.09.2026-07.10.2026; 17:00-20:00 Uhr; 38,00 Euro (2)

### **HEMHOFEN**

#### **E-164 Tanzkurs für Anfänger (Paartanz) - gemeinsam die ersten Schritte wagen, Martin Wichert**

Di 22.09.-08.12.2026; 17:15-18:45 Uhr; 58,50Euro (9)

#### **E-156 Tanz dich fit mit Zumba, Martin Wichert**

Di 22.09.-08.12.2026; 19:00-20:00 Uhr; 60,50 Euro (11)

#### **E-162 Tanzkurs für Anfänger (Paartanz) - gemeinsam die ersten Schritte wagen, Martin Wichert**

Fr 25.09.-11.12.2026; 19:00-20:30 Uhr; 65,00 Euro (10)

#### **E-163 Tanzkurs für Singles – Anfänger, Martin Wichert**

Fr 25.09.-11.12.2026; 20:30-22:00 Uhr; 65,00 Euro (10)

### **RÖTTENBACH**

#### **E-165 MÄNNER YOGA, Petra Wenzeler**

Der Kurs ist geeignet für Anfänger und Geübte.

Di 15.09.-27.10.2026; 19:00-20:20 Uhr; 44,00 Euro (6)

#### **E-167 Qigong – Neiyanggong, Roland Netzker**

Neiyanggong ist eine Übungsform des Qigong, deren Grundlagen bis zur Ming-Dynastie (16. Jhd.) zurückverfolgt werden können und die in der Klinik von Beidahe (China) zu therapeutischen Zwecken zugänglich gemacht wurden. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Do 17.09.-10.12.2026; 18:00-19:00 Uhr; 60,50 Euro (11)

#### **E-168 Die 18 Bewegungen des Taiji-Qigong, Roland Netzker**

Die „18 Bewegungen“ sind eine Folge einfach zu erlernender Übungen, die zu innerer Ausgeglichenheit, Verbesserung der Beweglichkeit, des Gleichgewichts und der Konzentrationsfähigkeit führen.

Do 17.09.-10.12.2026; 19:00-20:00 Uhr; 60,50 Euro (11)

#### **E-173 Gymnastik Ü50, Roland Netzker**

Fr 18.09.-11.12.2026; 9:00-10:00 Uhr; 55,00 Euro (10)

#### **E-175 Taijiquan Aufbaukurs, Roland Netzker**

Vorkenntnisse der Kurzform im Yang-Stil nach Cheng man Ch'ing

sind erforderlich.

Fr 18.09.-11.12.2026; 16:45-17:45 Uhr; 55,00 Euro (10)

#### **E-176 Taijiquan Lange Form, Roland Netzker**

Dieser Kurs richtet sich an Teilnehmer mit guten Vorkenntnissen.

Fr. 18.09.-11.12.2026; 18:00-19:30 Uhr; 82,50 Euro (10)

#### **E-148 Englisch für Alltag und Beruf mit soliden Vorkenntnissen auf Niveau A2, Susanne Galsterer**

Di 22.09.-01.12.2026; 16:30-18:00 Uhr; 85,00 Euro (10)

Eine Teilnahme zu den Kursen ist nur nach vorheriger Anmeldung bei der VHS möglich. Ausführliche Informationen zu diesen und vielen weiteren Kursen finden Sie auf unserer Internetseite.



folgen  
Sie uns!

### **Berichte der Nachbargemeinde Röttenbach**

Aktionskreis für eine Faire Welt e.V.  
Röttenbach und Hemhofen



#### **Gottesdienst unter den Linden**

Fast schon traditionell, laden wir wieder zum Gottesdienst, mit anschließendem Grillen und Lagerfeuer ein. Statt auf Gerhard's Wiese findet alles am Röttenbacher Keller unter den Linden hinter dem Bauhof statt. Dieser ist nicht weniger wundervoll, paradiesisch und idyllisch. Als Vorteil muss hier noch erwähnt werden, dass es sanitäre Anlagen gibt. Außerdem kann man bei Regen alles ins Bürgerzentrum verlegen.

#### **Termin: Sonntag den 23.8. Beginn um 18.00Uhr**

Es beginnt mit einem überkonfessionellen Gottesdienst. Für den Projektbericht ist dieses Mal Eberhard verantwortlich. Er wird uns von seinem Einsatz in Peru und der Reise über Panama und Costa Rica dorthin, berichten. Das ist im Anschluss an den Gottesdienst im Bürgerzentrum.

Anschließend **Grillen**: Für Grillgut und Getränke (Wasser, Bier, alkoholfreies Bier) ist gesorgt. Wenn ihr noch andere Trinkwünsche habt, bringt entsprechende Getränke selber mitbringen. Es wäre schön, wenn noch einige einen Salat mitbringen könnten. Bitte bei Eberhard melden [bestenergy@outlook.de](mailto:bestenergy@outlook.de). Bitte bringt auch euer Besteck selber mit.

Wir freuen uns auf viele Mitmacher/innen und Interessierte an diesem Event.

Wir machen auch **Sommerferien**: Am Samstag, den 1. August ist nochmal Verkauf im Welt-LADEN; dann erst wieder nur an den Samstagen 22. und 29. August sowie 5. und 12. September. Ansonsten sind die Öffnungszeiten des WELT-LADEN auf dem Rathausplatz:

**Donnerstags von 16:00 bis 18:00 Uhr**

**Samstags von 10:00 bis 12:00 Uhr**

Für das faire Welt Team

Werner Ritz

KATHOLISCHE ARBEITNEHMER-BEWEGUNG ST. JOSEF RÖTTENBACH



Die KAB Röttenbach lädt ein zur

**29. Diözesan-Seniorenwallfahrt der KAB zur Wallfahrtskirche Schönenberg in Ellwangen/Jagst (ca.160 km)**  
am Dienstag, 25. August 2026

Wir laden alle Mitglieder, vor allem Senioren, Familien und



Interessierte zu unserer diesjährigen Senioren-Buswallfahrt ein.

#### Programm geplant

7.30 Uhr Abfahrt in Hemhofen am Plätzla  
7.35 Uhr Abfahrt in Röttenbach, Rathaus  
09.30 Uhr Treffen am Parkplatz in Schönenberg  
10.15 Uhr Beginn des Pilgerzuges (ca. 07 Min.)  
10.30 Uhr Festlicher Gottesdienst in der Wallfahrtskirche Schönenberg in Ellwangen  
ca. 11.45 Uhr Ende des Gottesdienstes  
ca. 12.30 Uhr Mittagessen nach Wahl  
Gasthaus „Zum grünen Baum in Ellwangen-Pfahlheim  
ca. 15 min. Fahrzeit  
ca. 14.15 Uhr Abfahrt nach Dinkelsbühl  
ca. 15.30 Uhr Kaffeetrinken in Dinkelsbühl - Altstadt  
Kosten: für die Veranstaltung für Fahrt - Omnibus  
Organisation der Veranstaltung, Blasmusik usw. 29,-- Euro  
Anmeldung: Michael Lorz, Ringstraße 8, Tel. 1559.  
Den Fahrpreis bitte gleich bei der Anmeldung bezahlen.

## Bayern Tour Natur bietet an:

**„Willkommen im Reich unserer heimischen Wildkräuterflora“**  
Gemeinsam machen wir uns auf den Weg! Wir tanken neue Kraft in der grünen Fülle der Wildkräuter. Sie erfahren wie diese angewendet werden können als heilsame Nahrung, in der Naturmedizin und im Brauchtum. Wir stellen eine Tinktur her die sie mit nach Hause nehmen.

**Freitag, den 11.9.202 um 16 Uhr, Pommersfelden/ OT Weiher**

#### **„Wildfrüchte- ein Geschenk der Natur“**

Es ist Erntezeit! Die Natur bietet eine Fülle von köstlichen Früchten, vollgepackt mit gesunden Inhaltsstoffen. Beim Heckenspaziergang erfahren Sie dazu wissenswertes aus der Volksheilkunde. So manch Pflanzenzauber wird in Geschichten zu hören sein. Aus diesen „Wilden“ lassen sich viele kulinarische und heilsame Genüsse herstellen.

Als Gaumenschmaus stellen wir einen „angesetzten Likör“ und einen „fränkischen Balsamico- Essig“, her.

**Sonntag, den 27.9.2026 um 14 Uhr, Pommersfelden/ OT Weiher**

Anmeldung: Karin Seubert Tel:09548/8024, E Mail: karin.seubert11@googlemail.com



## Seniorenwandern

**„Bewegung hält fit und gesund“  
Treffpunkt jeweils Rathausplatz**

Dienstag, 11.08.2026, 9:00 Uhr schnelles Gehen  
Mittwoch, 12.08.2026, 9:30 Uhr sehr gemütliches Wandern  
Donnerstag, 13.08.2026, 9:30 Uhr aktives Wandern

Voranzeige:

Wanderung Friedelberghütte, Donnerstag 27.08.2026, 9:30 Uhr  
Ihre Seniorenwandergruppe

## Bildung, Kunst und Allerlei

25 Jahre Steinkarpen Fridolin

Save the Date!

Karpfensaisonöffnung und Fridolins Geburtstag am 01.09.2026  
ab 16.00 Uhr, Marktplatz Höchststadt/Aisch

Ritter-von-Spix-Mittelschule Höchststadt

Schulbeginn 2026/2027



Weitere Informationen finden Sie  
unter [www.hemhofen.de](http://www.hemhofen.de),  
unter der Rubrik „News im Landkreis  
und Umgebung“

## Landratsamt ERH

Stabwechsel im Kreissenorenbeirat

Jutta Kattner übernimmt den Vorsitz – Hans-Jürgen Kaiser als  
Stellvertreter bestätigt



Weitere Informationen finden Sie  
unter [www.hemhofen.de](http://www.hemhofen.de),  
unter der Rubrik „News im Landkreis  
und Umgebung“

## Werbung

DRUCKHAUS DENNHARDT



VERLAG

## WIR ERREICHEN IHRE KUNDEN ■

Senden Sie uns Ihre fertige Werbe-Anzeige,  
Ihren Werbetext oder Ihre Anfrage einfach  
per Email an: **info@dennhardt.net**

Wir helfen Ihnen, Ihre Werbung umzusetzen.

**Ihr Team vom Druckhaus Dennhardt**



## Sommerurlaub



### Hausarztpraxis Almen in Hemhofen

Vom **17.08.2026** bis **04.09.2026** sind wir im Urlaub.

Im gesamten Zeitraum werden wir von die Praxis **Harrer** vertreten (Tel. 995555), zusätzlich vom 17.8-21.08.2026 von der Praxis **Bystron** (Tel. 7626) und vom 24.08-04.09.2026 von der Praxis **Sperling** (Tel. 1800).

Ab Montag, den **7. September 2026**, sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Wir wünschen Ihnen eine schöne Sommerzeit!



Exposé mit Bedingungen

### ZU VERKAUFEN IN ADELSDORF: SEHR GEFLEGTES 2FH MIT AUSBAURESERVE FÜR WEITERE DG-WHG. TOP ZUSTAND UND FORTLAUFEND MODERNISIERT ZENTRALE UND BEVORZUGTE WOHNLAG

BJ 1970, 2-sep. Wohneinheiten, 7-Zi, circa 176 m<sup>2</sup> Wohnfläche, Großer Vorhof und Garten, diverse Stellplätze, Carport & Doppelgarage, 806 m<sup>2</sup> Grundstück, voll unterkellert, circa 50 m<sup>2</sup> große Terrasse, Kachelofen, Dachausbau möglich - Nahwärme seit 2025 | VHB € 611.000

Tel. & WhatsApp +49 (0)1522 367 6621 | info@reuterimmo.com

In Höchststadt

## NEUERÖFFNUNG

• ANKAUF • **GOLDGLANZ** • VERKAUF •  
ANTIK STUBE

|                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>◇ <b>GOLD</b> ◇</p> <p>Altgold<br/>Bruchgold<br/>Zahngold<br/>Goldschmuck<br/>Modeschmuck<br/>Goldmünzen<br/>Goldbarren<br/>Golduhren<br/>Taschenuhren</p> <p>◇ <b>ZINN</b> ◇</p> <p>Teller<br/>Krüge<br/>Becher<br/>Figuren</p> | <p>◇ <b>SILBER</b> ◇</p> <p>Tafelsilber<br/>Silberbesteck<br/>Versilbertes<br/>Silberschmuck<br/>Silbermünzen<br/>Taschenuhren<br/>Uhren</p> <p>◇ <b>SERVICE</b> ◇</p> <p>Haushaltsauflösungen<br/>Orientteppiche<br/>Reparaturen<br/>Reinigungen</p> | <p>◇ <b>ANTIQUITÄTEN</b> ◇</p> <p>Porzellan<br/>Skulpturen<br/>Kaminuhren<br/>Gemälde<br/>Sammlungen aller Art<br/>Militaria<br/>Pelzmäntel<br/>Altes Spielzeug<br/>Porzellan Figuren<br/>Musikinstrumente<br/>Kleinföbel<br/>u.v.m.</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|




**GOLDGLANZ ANTIK STUBE**  
Schillerplatz 7  
91315 Höchststadt / Aisch

Seriös & unverbindlich  
Hausbesuche möglich  
Termine außerhalb der  
Geschäftszeiten möglich

Büro: 09193 / 60 71 208  
Handy: 01522 / 45 25 542  
info@goldglanz-antikstube.de  
www.goldglanz-antikstube.de

Öffnungszeiten: Montag & Dienstag 9.30 - 15.00 Uhr

91448  
EMSKIRCHEN  
WALDSTR. 15  
TELEFON  
09104 575  
www.  
speer-info.de

# SPEER

METALLBAUELEMENTE

■ BALKONGELÄNDER  
■ HAUSTÜRÜBERDACHUNGEN  
■ TERRASSENDÄCHER  
■ CARPORTS ■ MARKISEN  
■ ZÄUNE UND TORE  
■ WINTERGARTEN ■ GLASHAUS

## ALU-ANBAUBALKONE

Fordern Sie  
unseren Prospekt an  
oder besuchen Sie  
unsere Ausstellung.  
Wir beraten Sie  
gerne.



 **betten  
noppenberger**

**SENsoflex**  
SCHLAFSYSTEM

**MYRUMMEL**

Waldstr. 13, 91341 Röttenbach  
Tel. 0 9195-23 90  
www.bettennoppenberger.de

100 Euro  
für Ihre erste  
Matratze



Liegediagnose 3D

sos-kinderdoerfer.de

 **SOS  
KINDERDÖRFER  
WELTWEIT**

### Praxisurlaub

**Dr. med. Stefanie Heller**

Mo 10.8.2026 bis Fr 28.8.2026

Hausen, Tel.: 09191/312 12

**Dr. med. Clemens Hoppe**

Mo 24.8.2026 bis Fr 11.9.2026

Heppstadt, Tel.: 09195/ 921 855

**Dr. med. Thomas Merz**

Mo 24.8.2026 bis Fr 11.9.2026

Hemhofen, Tel.: 09195/ 922 388

**Drs. med. Birgit und Andreas Dehm**

Mo 31.8.2026. bis Fr 11.9.2026

Adelsdorf, Tel.: 09195/23 22

**Dr. med. Rudolf Rauer**

Mo 14.9.2026 bis Fr 25.9.2026

Oesdorf, Tel.: 09190/ 995 112

**Dr. med. Frank Schaller**

Mo 14.9.2026 bis Mi 30.9.2026

Adelsdorf, Tel.: 09195/998 8008

### Vertretungen

durch jeweils anwesenden Praxen

## Praxis für Psychologie

Dipl. Psych. Dagmar Holzberger u. Kollegen

Beratung / Therapie / Coaching / Lerntherapie  
Paartherapie / MPU-Vorbereitung / Scheidung ohne Krieg

Tel.: 0 91 95 - 925 123

www.psychologie-adelstdorf.de

Hochstraße 13 b, 91325 Adelsdorf

Kostenlose Sprechstunde nach Vereinbarung

**DRUCKHAUS DENNHARDT VERLAG**

Anzeigen aufgeben? [Info@dennhardt.net](mailto:Info@dennhardt.net) - Haben Sie fragen dazu? Wir helfen Ihnen gerne: **09193 - 8255**

Hauptstraße 4 91315 Höchststadt Tel.: 09193-8255 [www.dennhardt.net](http://www.dennhardt.net)

Ladenöffnungszeiten  
**Mo - Fr 9.00 - 13.00**  
und nach Terminvereinbarung

Tel.: 09193 - 50 39 90

[www.em-em-gmbh.de](http://www.em-em-gmbh.de)

ihr Service-Profi für Elektrogeräte

# em&em

Dr.-Schmitt-Str. 2 - 4  
91315 Höchststadt/Aisch

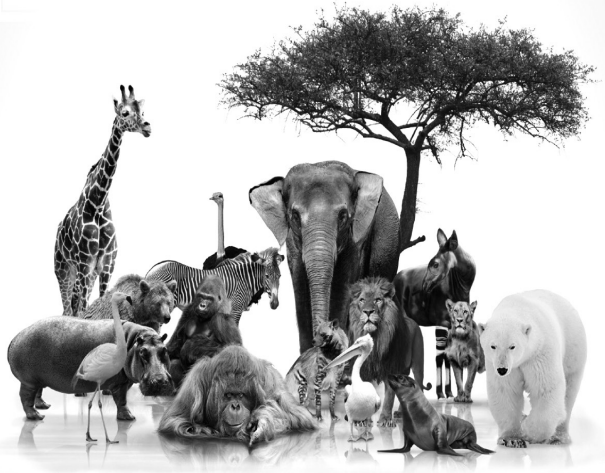


**REPARATUREN  
vom  
Fachmann**

**Wir können das!**



# AUSSERGEWÖHNLICH. ENGAGIERT!



## WERDEN SIE »GLOBAL 200 PROTECTOR« UND BEWAHREN SIE DIE ARTENVIELFALT UNSERER ERDE.

Von den Regenwäldern Afrikas über die Arktis bis zu unserem Wattenmeer – die „Global 200 Regionen“ bergen die biologisch wertvollsten Lebensräume der Erde. Helfen Sie dabei, sie zu erhalten!

WWF Deutschland | Nina Dohm | Reinhardtstraße 18 | 10117 Berlin  
Telefon: 030 311 777-732 | E-Mail: [info@wwf.de](mailto:info@wwf.de) | [wwf.de/protector](http://wwf.de/protector)

© Westendat/JOSEF



## Besser mit Makler. Am besten mit uns.

### Kauf und Verkauf mit dem Marktführer.

**Geschäftsstelle Hemhofen**  
**Roger Poncette und Team**  
Hauptstr. 34a | 91334 Hemhofen  
Tel. 09131 824-3550

Makler Tätigkeit erfolgt in Vertretung der  
**Sparkassen Immobilien  
Vermittlungs-GmbH**



[sparkasse-erlangen.de/  
immobilien](http://sparkasse-erlangen.de/immobilien)



## Kennen Sie Ihr Herzinfarkt-Risiko?

Rund 300.000 Menschen erleiden in  
Deutschland jedes Jahr einen Herzinfarkt.

Jetzt den Test machen:  
[herzstiftung.de/risiko](http://herzstiftung.de/risiko)



## Rechtsanwältin R. Mönius

Fachanwältin für Arbeits-/Familienrecht  
Erbrecht, Mediatorin

Beratung in Gremsdorf-Buch oder gerne bei Ihnen.  
Tel. 0911 - 7668276, Büro Fürth



## Malermeister Krampert

*Farbe und Design!*

Hutfeld 21  
91352 Hallerndorf

- Tel.: 09545 / 44 32 9 35
- Fax: 09545 / 44 32 9 33

- [www.maler-krampert.de](http://www.maler-krampert.de)
- [info@maler-krampert.de](mailto:info@maler-krampert.de)

- Maler u. Tapezierarbeiten
- Innenrenovierung
- Fassadengestaltung
- Vollwärmeschutz
- Wandtechniken
- Gerüstbau & Verleih

## R. Geck



“Der Sommer steht vor der Tür!  
MRG Geck steht Ihnen mit einer  
großen Auswahl an WAREMA  
Produkten gerne zur Verfügung.”

- Sonnenschutzanlagen
- Markisen ■ Rolläden
- Fenster ■ Türen
- Terrassendächer
- Insektenschutz
- E-Antriebe
- Reparaturen aller Art



Hauptstraße 28 · 91341 Röttenbach · Tel. 09195 / 921 56 51 · [info@rollobau.de](mailto:info@rollobau.de)  
**[www.rollobau.de](http://www.rollobau.de)**

Unsere Ausstellung ist nach  
Terminvereinbarung gerne für Sie geöffnet.





# WOHNEN AN DEN MARIENWIESEN

*Lernen Sie unsere neuen Mietwohnungen  
in Hemhofen kennen.*

## Informationsveranstaltung

**Wir informieren Sie über:**

- ✓ Moderne 3- bis 4-Zimmer-Wohnungen  
im EOF-Förderprogramm
- ✓ Großzügige 4-Zimmer-Dachterrassenwohnungen
- ✓ Fördermöglichkeiten und Einkommensstufen
- ✓ Verschiedene Wohnungstypen können besichtigt werden
- ✓ Persönliche Beratung

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch.*

MITTWOCH

**12.08.2026  
15 - 18 UHR**

*Direkt vor Ort  
Feldstraße 2  
91334 Hemhofen*

*Keine Anmeldung  
erforderlich*

*Rückfragen:  
09191 73609 22*

**projekt**bauart****

**projekt-bauart.de**



### Nachmieter für Wohnung in Hemhofen gesucht!

80m<sup>2</sup>, 3 Zimmer, Küche, Bad, Kellerraum, Stellplatz,  
Gartenanteil. Kalt 700€, NK 250€. Tel. 0151 - 261 66 429



Bestattungen  
Marcus & Gabriele  
Sülzen

» Eine helfende Hand  
zur richtigen Zeit «



**BAIERSDORF ERLANGEN RÖTTENBACH**  
09133 479444 09131 28280 09195 669247

[www.bestattungen-suelzen.de](http://www.bestattungen-suelzen.de)



Rentner-Ehepaar sucht **2-Zimmer-Wohnung**  
mit Küche und Bad in Hemhofen oder Zeckern

**Kontakt: 0178 - 940 36 55**

Nah am Menschen der Tradition verbunden

**BESUCHEN SIE EINE DER GRÖSSTEN  
Grabmalausstellungen in Franken**



Helga Schmitt  
†23.12.1923  
†8.7.2023

**Zeckler** GmbH  
GRABMALE  
BILDHAUEREI & STEINMETZBETRIEB

[www.steinmetz-zenk.de](http://www.steinmetz-zenk.de), Pilatusring 14, 91353 Hausen, Tel: 09191 - 310 472



**ADELSDORF**  
Hauptstraße 19  
☎ **0171 - 40 61161**

**BESTATTUNGEN**  
**Marianne Schmuck**  
Inh. Sandra Schmuck  
[www.bestattungen-schmuck.de](http://www.bestattungen-schmuck.de)

*Ab sofort beraten  
wir Sie persönlich nach Terminvereinbarung  
in unserer Filiale im alten Brenner-Haus.*

*Beratung auf Wunsch auch bei Ihnen zu Hause -  
in Ihrer gewohnten Umgebung.*